

## ОТЗЫВ

об автореферате Андреевой Екатерины Васильевны  
«Вербальные средства и способы отрицания в типологически  
разноструктурных языках (на материале английского и чувашского  
языков)», представленной на соискание ученой степени кандидата  
филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая,  
прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика

Категория отрицания, будучи языковой универсалией, продолжает оставаться в фокусе лингвистических исследований в свете развития когнитивных, коммуникативно-прагматических и контрастивных подходов. Выбор для сопоставления типологически разноструктурных языков – английского (германский, аналитический строй) и чувашского (тюркский, агглютинативный строй) – является научно перспективным и методически оправданным. Такой подход позволяет выявить как универсальные, так и идиоэтнические механизмы репрезентации семантики отрицания. Актуальность темы не вызывает сомнений, поскольку, реализация категории отрицания в разноструктурных языках, особенно в паре «индоевропейский – тюркский», остается недостаточно изученной.

Научная новизна работы заключается в том, что впервые осуществляется комплексное сопоставительное исследование категории отрицания на материале данной пары языков. Особую ценность представляет системное описание не только эксплицитных, но и имплицитных средств отрицания, а также попытка их количественного анализа.

Исследование опирается на солидную теоретическую базу, сочетающую традиционные (системно-структурный) и современные (коммуникативно-прагматический, когнитивный) подходы. Комплексное применение сравнительно-сопоставительного, контекстуального и статистического методов обеспечивает достоверность и репрезентативность выводов. Автор опирается на фундаментальные труды в области сопоставительного языкознания, теоретической и когнитивной семантики, синтаксической семантики.

Структура работы логична и отражает последовательность решения исследовательских задач. Автор последовательно рассматривает отрицание на всех уровнях языка: от морфологии (аффиксы, частицы) до синтаксиса и прагматики. Особого внимания заслуживает детальный анализ не только стандартного глагольного отрицания, но и таких аспектов, как каритивное значение, рассмотренное как особая разновидность отрицания; кумулятивное отрицание, где подчёркивается такое ключевое типологическое различие как недопустимость двойного отрицания в современном английском языке и его нормативность в чувашском; специфические речевые обороты для выражения «подчеркнутого утверждения».

Результаты работы имеют выраженную теоретическую и прикладную направленность и могут быть использованы в курсах теоретической и сопоставительной лингвистики, лингводидактики, теории и практики

перевода, в практике преподавания английского языка в чувашско-русской билингвальной аудитории, а также при разработке учебных пособий.

Замечания к работе: 1. В автореферате констатируется, что выбор между эксплицитным и имплицитным отрицанием детерминирован этнокультурными особенностями, потому представляется интересным более подробное раскрытие механизм этого выбора и степень влияния конкретного дискурсивного контекста. 2. Автореферат содержит общие количественные данные по картотеке, однако отсутствует статистика по отдельным выделенным семантическим группам. Такой дифференцированный количественный анализ мог бы усилить аргументацию о частотности тех или иных явлений в сопоставляемых языках. Данные замечания носят рекомендательный характер и не умаляют значимости и высокого уровня выполненного исследования.

Все вышесказанное позволяет констатировать, что диссертационное исследование «Вербальные средства и способы отрицания в типологически разноструктурных языках (на материале английского и чувашского языков)» удовлетворяет всем требованиям, предъявляемым ВАК Министерства науки высшего образования РФ к кандидатским диссертациям, а ее автор Андреева Екатерина Васильевна заслуживает присуждения искомой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Кандидат филологических наук, доцент,  
доцент кафедры английского языка и профессиональной коммуникации  
федерального государственного образовательного бюджетного учреждения  
высшего образования «Финансовый университет при Правительстве  
Российской Федерации»  
Захарова Марина Валентиновна

10.11.2025 г.

Автор отзыва: кандидат филологических наук, доцент Захарова Марина Валентиновна  
Место работы: Федеральное государственное образовательное бюджетное учреждение  
высшего образования «Финансовый университет при Правительстве Российской  
Федерации»

Должность: доцент кафедры английского языка и профессиональной коммуникации

Почтовый адрес: 125167, Москва, пр-кт Ленинградский, д. 49/2

Телефон: +79150780855

E-mail: mavzakharova@fa.ru

Подпись *Захарова М.В.* заверяю:  
*К.С. Лемешко*  
список кадров КДРО  
КАДРОВОГО  
ОБЕСПЕЧЕНИЮ